

Publicatieblad

van de Europese Unie

C 59

Uitgave
in de Nederlandse taal

Mededelingen en bekendmakingen

51e jaargang

4 maart 2008

<u>Nummer</u>	Inhoud	Bladzijde
II <i>Mededelingen</i>		
MEDEDELINGEN VAN DE INSTELLINGEN EN ORGANEN VAN DE EUROPESE UNIE		
Commissie		
2008/C 59/01	Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie (Zaak COMP/M.4827 — Rio Tinto/Alcan) ⁽¹⁾	1
2008/C 59/02	Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie (Zaak COMP/M.4957 — Perstorp Holding/Solvay Interlox (caprolactones business)) ⁽¹⁾	1
2008/C 59/03	Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie (Zaak COMP/M.4968 — Reitan/SAS/NSB/Marked/Vizz/Travel) ⁽¹⁾	2
2008/C 59/04	Goedkeuring van de steunmaatregelen van de staten in het kader van de bepalingen van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag — Gevallen waartegen de Commissie geen bezwaar maakt ⁽¹⁾	3
IV <i>Informatie</i>		
INFORMATIE AFKOMSTIG VAN DE INSTELLINGEN EN ORGANEN VAN DE EUROPESE UNIE		
Commissie		
2008/C 59/05	Door de Europese Centrale Bank toegepaste rentevoet voor de basisherfinancieringstransacties: 4,10 % per 1 maart 2008 — Wisselkoersen van de euro	5
2008/C 59/06	Onderzoek van de Commissie naar de farmaceutische sector	6



V *Bekendmakingen*

BESTUURLIJKE PROCEDURES

Commissie

2008/C 59/07	Uitnodiging tot het indienen van voorstellen van 2008 — Simulatieoefeningen voor civiele bescherming	7
--------------	--	---

Europees Bureau voor personeelsselectie (EPSO)

2008/C 59/08	Aankondiging van algemeen vergelijkend onderzoek EPSO/AD/126/08	8
--------------	---	---

PROCEDURES IN VERBAND MET DE UITVOERING VAN HET GEMEENSCHAPPELIJK MEDEDINGINGSBELEID

Commissie

2008/C 59/09	Voorafgaande aanmelding van een concentratie (Zaak COMP/M.4867 — BNP Paribas/Natixis/SLIB) — Zaak die in aanmerking kan komen voor een vereenvoudigde procedure ⁽¹⁾	9
2008/C 59/10	Voorafgaande aanmelding van een concentratie (Zaak COMP/M.5050 — Eaton/Moeller) ⁽¹⁾	10
2008/C 59/11	Voorafgaande aanmelding van een concentratie (Zaak COMP/M.5085 — Platinum Equity/Delphi Steering) — Zaak die in aanmerking komt voor de vereenvoudigde procedure ⁽¹⁾	11
2008/C 59/12	Voorafgaande aanmelding van een concentratie (Zaak COMP/M.5009 — Randstad/Vedior) ⁽¹⁾	12



⁽¹⁾ Voor de EER relevante tekst

II

*(Mededelingen)*MEDEDELINGEN VAN DE INSTELLINGEN EN ORGANEN VAN DE EUROPESE
UNIE

COMMISSIE

Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie**(Zaak COMP/M.4827 — Rio Tinto/Alcan)****(Voor de EER relevante tekst)**

(2008/C 59/01)

Op 2 oktober 2007 heeft de Commissie besloten geen bezwaar aan te tekenen tegen bovenvermelde aangemelde concentratie en deze verenigbaar met de gemeenschappelijke markt te verklaren. Deze beschikking is gebaseerd op artikel 6, lid 1, onder b), van Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad. De volledige tekst van de beschikking is slechts beschikbaar in het Engels en zal openbaar worden gemaakt na verwijdering van eventuele bedrijfsgeheimen. De tekst is beschikbaar:

- op de website „concurrentie” van de Europese Commissie (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Deze website biedt verschillende mogelijkheden om individuele concentratiebeschikkingen op te zoeken, onder meer op bedrijfsnaam, nummer van de zaak, datum en sector;
- in elektronische vorm op de EUR-Lex website onder documentnummer 32007M4827. EUR-Lex is het geïnformatiseerde documentatiesysteem voor de communautaire wetgeving (<http://eur-lex.europa.eu>).

Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie**(Zaak COMP/M.4957 — Perstorp Holding/Solvay Interrox (caprolactones business))****(Voor de EER relevante tekst)**

(2008/C 59/02)

Op 10 januari 2008 heeft de Commissie besloten geen bezwaar aan te tekenen tegen bovenvermelde aangemelde concentratie en deze verenigbaar met de gemeenschappelijke markt te verklaren. Deze beschikking is gebaseerd op artikel 6, lid 1, onder b), van Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad. De volledige tekst van de beschikking is slechts beschikbaar in het Engels en zal openbaar worden gemaakt na verwijdering van eventuele bedrijfsgeheimen. De tekst is beschikbaar:

- op de website „concurrentie” van de Europese Commissie (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Deze website biedt verschillende mogelijkheden om individuele concentratiebeschikkingen op te zoeken, onder meer op bedrijfsnaam, nummer van de zaak, datum en sector;
- in elektronische vorm op de EUR-Lex website onder documentnummer 32008M4957. EUR-Lex is het geïnformatiseerde documentatiesysteem voor de communautaire wetgeving (<http://eur-lex.europa.eu>).

Besluit om geen bezwaar aan te tekenen tegen een aangemelde concentratie**(Zaak COMP/M.4968 — Reitan/SAS/NSB/Marked/Vizz/Travel)****(Voor de EER relevante tekst)**

(2008/C 59/03)

Op 11 februari 2008 heeft de Commissie besloten geen bezwaar aan te tekenen tegen bovenvermelde aangemelde concentratie en deze verenigbaar met de gemeenschappelijke markt te verklaren. Deze beschikking is gebaseerd op artikel 6, lid 1, onder b), van Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad. De volledige tekst van de beschikking is slechts beschikbaar in het Engels en zal openbaar worden gemaakt na verwijdering van eventuele bedrijfsgeheimen. De tekst is beschikbaar:

- op de website „concurrentie” van de Europese Commissie (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Deze website biedt verschillende mogelijkheden om individuele concentratiebeschikkingen op te zoeken, onder meer op bedrijfsnaam, nummer van de zaak, datum en sector;
 - in elektronische vorm op de EUR-Lex website onder documentnummer 32008M4968. EUR-Lex is het geïnformatiseerde documentatiesysteem voor de communautaire wetgeving (<http://eur-lex.europa.eu>).
-

Goedkeuring van de steunmaatregelen van de staten in het kader van de bepalingen van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag

Gevallen waartegen de Commissie geen bezwaar maakt

(Voor de EER relevante tekst)

(2008/C 59/04)

Datum waarop het besluit is genomen	30.1.2008
Nummer van de steunmaatregel	N 323/07
Lidstaat	Spanje
Regio	—
Benaming van de steunregeling en/of naam van de begunstigde	Vanyera3
Rechtsgrondslag	Decreto Comunidad Autónoma de Canarias
Type maatregel	Individuele steun
Doelstelling	Herstructurering van ondernemingen in moeilijkheden
Vorm van de steun	Garantie
Begrotingsmiddelen	Voorziene jaarlijkse uitgaven: 0,95 mln EUR Totaal van de voorziene steun: 5,2 mln EUR
Maximale steunintensiteit	—
Looptijd	1.2008-6.2012
Economische sectoren	Beperkt tot de horeca (toerisme)
Naam en adres van de steunverlenende autoriteit	Gobierno de la Comunidad Autónoma de Canarias
Andere informatie	—

De tekst van de beschikking in de authentieke ta(a)l(en), waaruit de vertrouwelijke gegevens zijn geschrapt, is beschikbaar op site:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Datum waarop het besluit is genomen	11.12.2007
Nummer van de steunmaatregel	N 581/07
Lidstaat	Zweden
Regio	—
Benaming van de steunregeling en/of naam van de begunstigde	Stödordning för sänkta socialavgifter för vissa delar av tjänstesektorn
Rechtsgrondslag	Förslag till lag om ändring i socialavgiftslagen (2000:980)
Type maatregel	Steunregeling
Doelstelling	Werkgelegenheid
Vorm van de steun	Verlaging van sociale zekerheidsbijdragen
Begrotingsmiddelen	Voorziene jaarlijkse uitgaven: 4 600 mln SEK

Maximale steunintensiteit	—
Looptijd	1.1.2008-31.12.2010
Economische sectoren	Beperkt tot de dienstverlening
Naam en adres van de steunverlenende autoriteit	Skatteverket/Swedish Tax Agency
Andere informatie	—

De tekst van de beschikking in de authentieke ta(a)l(en), waaruit de vertrouwelijke gegevens zijn geschrapt, is beschikbaar op site:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Datum waarop het besluit is genomen	30.1.2008
Nummer van de steunmaatregel	N 725/07
Lidstaat	Duitsland
Regio	Schleswig-Holstein
Benaming (en/of naam van de begunstigde)	Verlängerung der staatlichen Beihilfe N 539/03 — Zuwendungen aus den Mitteln der Fischereiabgaben zur Erhaltung von Fischbeständen, Fischgründen und Fischereien
Rechtsgrond	„Richtlinie für die Gewährung von Zuwendungen aus den Mitteln der Fischereiabgaben durch das Land Schleswig-Holstein“
Aard van de maatregel	Steunregeling
Doelstelling	Steun voor de visserijsector
Vorm waarin de steun wordt verleend	Individuele subsidies
Begrotingsmiddelen	500 000 EUR per jaar
Steunintensiteit	Max. 100 %
Looptijd	3 jaar
Betrokken economische sector(en)	Visserijsector
Naam en adres van de autoriteit die de steun verleent	Amt für ländliche Räume Kiel Wischhofstr. 1-3 D-24148 Kiel
Andere informatie	Jaarverslag

De tekst van de beschikking in de authentieke ta(a)l(en), waaruit de vertrouwelijke gegevens zijn geschrapt, is beschikbaar op site:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

IV

(Informatie)

INFORMATIE AFKOMSTIG VAN DE INSTELLINGEN EN
ORGANEN VAN DE EUROPESE UNIE

COMMISSIE

Door de Europese Centrale Bank toegepaste rentevoet voor de basisherfinancieringstransacties ⁽¹⁾:
4,10 % per 1 maart 2008

Wisselkoersen van de euro ⁽²⁾
3 maart 2008

(2008/C 59/05)

1 euro =

Munteenheid		Koers	Munteenheid		Koers
USD	US-dollar	1,5203	TRY	Turkse lira	1,8577
JPY	Japanse yen	156,79	AUD	Australische dollar	1,6274
DKK	Deense kroon	7,4505	CAD	Canadese dollar	1,4948
GBP	Pond sterling	0,766	HKD	Hongkongse dollar	11,8328
SEK	Zweedse kroon	9,3655	NZD	Nieuw-Zeelandse dollar	1,9065
CHF	Zwitserse frank	1,5787	SGD	Singaporese dollar	2,1185
ISK	IJslandse kroon	100,59	KRW	Zuid-Koreaanse won	1 440,64
NOK	Noorse kroon	7,925	ZAR	Zuid-Afrikaanse rand	11,9897
BGN	Bulgaarse lev	1,9558	CNY	Chinese yuan renminbi	10,8004
CZK	Tsjechische koruna	25,068	HRK	Kroatische kuna	7,2709
EEK	Estlandse kroon	15,6466	IDR	Indonesische roepia	13 849,93
HUF	Hongaarse forint	264,43	MYR	Maleisische ringgit	4,8627
LTL	Litouwse litas	3,4528	PHP	Filipijnse peso	61,724
LVL	Letlandse lat	0,697	RUB	Russische roebel	36,5245
PLN	Poolse zloty	3,5269	THB	Thaise baht	48,117
RON	Roemeense leu	3,7474	BRL	Braziliaanse real	2,5704
SKK	Slowaakse koruna	32,54	MXN	Mexicaanse peso	16,2915

⁽¹⁾ Rentevoet die is toegepast op de laatst uitgevoerde transactie voor de opgegeven dag. In geval van een tender met variabele rente, verwijst deze rentevoet naar de marginale interestvoet.

⁽²⁾ Bron: door de Europese Centrale Bank gepubliceerde referentiekosten.

Onderzoek van de Commissie naar de farmaceutische sector

(2008/C 59/06)

Op 15 januari 2008 startte de Commissie overeenkomstig artikel 17 van Verordening (EG) nr. 1/2003 (zaak COMP/39.514) een onderzoek naar de farmaceutische sector in de Gemeenschap, met betrekking tot de invoering op de markt van innovatieve en generieke geneesmiddelen voor de menselijke consumptie. De tekst van de beschikking is beschikbaar op de officiële website van het Directoraat-generaal Concurrentie.

V

(Bekendmakingen)

BESTUURLIJKE PROCEDURES

COMMISSIE

Uitnodiging tot het indienen van voorstellen van 2008 — Simulatieoefeningen voor civiele bescherming

(2008/C 59/07)

- I.1. De Europese Commissie, directoraat-generaal Milieu, eenheid Civiele bescherming, publiceert een uitnodiging tot het indienen van voorstellen met het doel simulatieoefeningen voor civiele bescherming te selecteren die in aanmerking kunnen komen voor financiële ondersteuning in het kader van de Beschikking 2007/162/EG, Euratom van de Raad van 5 maart 2007 tot instelling van een financieringsinstrument voor civiele bescherming en op grond van de Beschikking 2007/779/EG, Euratom van de Raad van 8 november 2007 tot vaststelling van een communautair mechanisme voor civiele bescherming (herschikking). Deze financiële ondersteuning zal de vorm aannemen van subsidies.
- I.2. De betrokken gebieden, de aard en inhoud van de acties en de financieringsvoorwaarden worden beschreven in de relevante leidraad subsidieaanvraag, die eveneens gedetailleerde instructies bevat over waar en wanneer voorstellen kunnen worden ingediend. De leidraad alsmede de relevante formulieren voor de subsidieaanvraag zijn te downloaden van de Europese website op:
http://europa.eu.int/comm/environment/funding/intro_en.htm
- I.3. Voorstellen moeten aan de Commissie op het in de leidraad subsidieaanvraag vermelde adres worden gezonden tegen 15 mei 2008. Voorstellen moeten uiterlijk 15 mei 2008 (als bewijs geldt de datum van verzending, het poststempel of de datum van het reçu) per post of private koerier worden ingediend. Zij mogen ook, uiterlijk 15 mei 2008 om 17.00 uur (als bewijs geldt de door de verantwoordelijke functionaris gedateerde en ondertekende ontvangstbevestiging), persoonlijk worden overhandigd op het specifieke adres dat is vermeld in de leidraad.

Tegen de vastgestelde deadline verzonden, maar door de Commissie na 23 mei 2008 (uiterste datum van ontvangst) ontvangen voorstellen worden niet geacht in aanmerking te komen. Het is aan de aanvragende organisatie ervoor te zorgen dat de nodige voorzorgsmaatregelen worden getroffen om deze deadline te respecteren.

Per fax of elektronische post ingediende voorstellen, onvolledige aanvragen of in verschillende delen gezonden aanvragen worden niet aanvaard.
- I.4. De procedure voor de toekenning van de subsidies verloopt als volgt:
 - ontvangst, registratie en ontvangstbevestiging door de Commissie;
 - beoordeling van de voorstellen door de Commissie;
 - toekenningsbesluit en kennisgeving van het resultaat aan de aanvragers.

De begunstigden worden, binnen de grenzen van het beschikbare budget, geselecteerd op basis van de criteria in de in punt I.2 bedoelde leidraad.

Bij goedkeuring door de Commissie wordt tussen de Commissie en de partij die het voorstel indient een (in euro luidende) subsidieovereenkomst gesloten.

De procedure is strikt vertrouwelijk.

EUROPEES BUREAU VOOR PERSONEELSSELECTIE (EPSO)

AANKONDIGING VAN ALGEMEEN VERGELIJKEND ONDERZOEK EPSO/AD/126/08

(2008/C 59/08)

Het Europees Bureau voor Personeelsselectie (EPSO) organiseert algemeen vergelijkend onderzoek EPSO/AD/126/08 voor de aanwerving van accountants in rang AD5.

De aankondiging van het algemeen vergelijkend onderzoek wordt uitsluitend in het Duits, Engels en Frans gepubliceerd in Publicatieblad C 59 A van 4 maart 2008.

Alle informatie is te vinden op de website van EPSO: <http://europa.eu/epso>

PROCEDURES IN VERBAND MET DE UITVOERING VAN HET
GEMEENSCHAPPELIJK MEDEDINGINGSBELEID

COMMISSIE

Voorafgaande aanmelding van een concentratie

(Zaak COMP/M.4867 — BNP Paribas/Natixis/SLIB)

Zaak die in aanmerking kan komen voor een vereenvoudigde procedure

(Voor de EER relevante tekst)

(2008/C 59/09)

1. Op 25 februari 2008 ontving de Commissie een aanmelding van een voorgenomen concentratie in de zin van artikel 4 van Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad ⁽¹⁾ waarin wordt meegedeeld dat de ondernemingen BNP Paribas („BNPP”, Frankrijk) en Natixis (Frankrijk) in de zin van artikel 3, lid 1, sub b), van genoemde verordening gezamenlijk zeggenschap verkrijgt verkrijgen over de onderneming Services Logiciels d'Intégration Boursière („SLIB”, Frankrijk) door de aankoop van aandelen.

2. De bedrijfswerkzaamheden van de betrokken ondernemingen zijn:

- voor BNPP: financierings- en investeringsbank, bankdiensten voor particulieren en vermogensbeheer;
- voor Natixis: financierings- en investeringsbank, privébankiersdiensten en vermogensbeheer;
- voor SLIB: automatiseringsprogramma's voor toepassing op financiële markten.

3. Op grond van een voorlopig onderzoek is de Commissie van oordeel dat de aangemelde transactie binnen het toepassingsgebied van Verordening (EG) nr. 139/2004 kan vallen. Ten aanzien van dit punt wordt de definitieve beslissing echter aangehouden. In het licht van de Mededeling van de Commissie betreffende een vereenvoudigde procedure voor de behandeling van bepaalde concentraties krachtens Verordening (EG) nr. 139/2004 ⁽²⁾ van de Raad wordt vermeld dat deze zaak in aanmerking kan komen voor deze procedure.

4. De Commissie verzoekt belanghebbende derden hun eventuele opmerkingen ten aanzien van de voorgenomen concentratie kenbaar te maken aan de Commissie.

Deze opmerkingen moeten de Commissie uiterlijk tien dagen na dagtekening van deze bekendmaking hebben bereikt. Zij kunnen per fax ((32-2) 296 43 01 of 296 72 44) of per post, onder vermelding van referentienummer COMP/M.4867 — BNP Paribas/Natixis/SLIB, aan onderstaand adres worden toegezonden:

Europese Commissie
Directoraat-generaal Concurrentie
Griffie voor concentraties
J-70
B-1049 Brussel

⁽¹⁾ PB L 24 van 29.1.2004, blz. 1.

⁽²⁾ PB C 56 van 5.3.2005, blz. 32.

Voorafgaande aanmelding van een concentratie**(Zaak COMP/M.5050 — Eaton/Moeller)****(Voor de EER relevante tekst)**

(2008/C 59/10)

1. Op 25 februari 2008 heeft de Commissie een aanmelding ontvangen van een voorgenomen concentratie in de zin van artikel 4 van Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad ⁽¹⁾. Hierin is meegedeeld dat Eaton Corporation („Eaton”, Verenigde Staten), in de zin van artikel 3, lid 1, onder b), van genoemde verordening de volledige zeggenschap verkrijgt over Moeller Holding GmbH („Moeller”, Duitsland) door de verwerving van aandelen.

2. De bedrijfswerkzaamheden van de betrokken ondernemingen zijn:

— voor Eaton: gediversifieerde industriële fabrikant met vier grote bedrijfsonderdelen: i) elektriciteit; ii) hydraulica; iii) vrachtwagens; en iv) automotive;

— voor Moeller: ontwikkeling, productie en verkoop van elektrotechnische onderdelen en apparatuur.

3. Op grond van een voorlopig onderzoek is de Commissie van oordeel dat de aangemelde concentratie binnen het toepassingsgebied van Verordening (EG) nr. 139/2004 kan vallen. Ten aanzien van dit punt wordt de definitieve beslissing echter aangehouden.

4. De Commissie verzoekt belanghebbenden haar hun eventuele opmerkingen ten aanzien van deze voorgenomen concentratie kenbaar te maken.

Deze opmerkingen moeten de Commissie uiterlijk tien dagen na dagtekening van deze bekendmaking hebben bereikt. Zij kunnen de Commissie per fax ((32-2) 296 43 01 of 296 72 44) of per post, onder vermelding van zaaknummer COMP/M.5050 — Eaton/Moeller, aan onderstaand adres worden gezonden:

Europese Commissie
Directoraat-Generaal Concurrentie
Griffie Concentraties
J-70
B-1049 Brussel

⁽¹⁾ PB L 24 van 29.1.2004, blz. 1.

Voorafgaande aanmelding van een concentratie
(Zaak COMP/M.5085 — Platinum Equity/Delphi Steering)
Zaak die in aanmerking komt voor de vereenvoudigde procedure

(Voor de EER relevante tekst)

(2008/C 59/11)

1. Op 25 februari 2008 ontving de Commissie een aanmelding van een voorgenomen concentratie in de zin van artikel 4 van Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad ⁽¹⁾ waarin is medegedeeld dat de onderneming Platinum Equity, LLC („Platinum”, Verenigde Staten), via een of meer onder haar zeggenschap staande dochterondernemingen, in de zin van artikel 3, lid 1, onder b), van genoemde verordening de volledige zeggenschap verkrijgt over de onderneming Delphi Steering („DS”, Verenigde Staten), door de aankoop van zowel aandelen als activa.
2. De bedrijfswerkzaamheden van de betrokken ondernemingen zijn:
 - voor Platinum: verwerving van ondernemingen die diensten en steun verlenen met betrekking tot de infrastructuur en systemen van andere ondernemingen;
 - voor DS: ontwerp en productie van sturings- en aandrijvingssystemen en onderdelen voor fabrikanten van motorvoertuigen en aangrenzende markten.
3. Op grond van een voorlopig onderzoek is de Commissie van oordeel dat de aangemelde concentratie binnen het toepassingsgebied van Verordening (EG) nr. 139/2004 kan vallen. Ten aanzien van dit punt wordt de definitieve beslissing echter aangehouden. Overeenkomstig de mededeling van de Commissie betreffende een vereenvoudigde procedure voor de behandeling van bepaalde concentraties krachtens Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad ⁽²⁾ moet worden opgemerkt dat deze zaak in aanmerking komt voor deze procedure.
4. De Commissie verzoekt belanghebbende derden haar hun eventuele opmerkingen ten aanzien van de voorgenomen concentratie kenbaar te maken.

Deze opmerkingen moeten de Commissie uiterlijk 10 dagen na dagtekening van deze bekendmaking hebben bereikt. Zij kunnen per fax ((32-2) 296 43 01 of 296 72 44) of per post, onder vermelding van referentienummer COMP/M.5085 — Platinum Equity/Delphi Steering, aan onderstaand adres worden toegezonden:

Europese Commissie
Directoraat-generaal Concurrentie
Griffie Fusiezaken
J-70
B-1049 Brussel

⁽¹⁾ PB L 24 van 29.1.2004, blz. 1.
⁽²⁾ PB C 56 van 5.3.2005, blz. 32.

Voorafgaande aanmelding van een concentratie**(Zaak COMP/M.5009 — Randstad/Vedior)****(Voor de EER relevante tekst)**

(2008/C 59/12)

1. Op 25 februari 2008 ontving de Commissie een aanmelding van een voorgenomen concentratie in de zin van artikel 4 van Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad ⁽¹⁾ waarin is medegedeeld dat de onderneming Randstad Holding NV („Randstad”, Nederland), in de zin van artikel 3, lid 1, onder b), van genoemde verordening de volledige zeggenschap verkrijgt over de onderneming Vedior NV („Vedior”, Nederland) door een openbaar overnamebod.

2. De bedrijfswerkzaamheden van de betrokken ondernemingen zijn:

— voor Randstad: verstrekking van diensten op het gebied van tijdelijke en vaste uitzendkrachten en aanverwante personeelsdiensten in Europa, de Verenigde Staten, Canada en Azië;

— voor Vedior: verstrekking van diensten op het gebied van tijdelijke en vaste uitzendkrachten en aanverwante personeelsdiensten in Europa, de Verenigde Staten, Canada, Australië, Azië, Latijns-Amerika en Afrika.

3. Op grond van een voorlopig onderzoek is de Commissie van oordeel dat de aangemelde concentratie binnen het toepassingsgebied van Verordening (EG) nr. 139/2004 kan vallen. Ten aanzien van dit punt wordt de definitieve beslissing echter aangehouden.

4. De Commissie verzoekt belanghebbende derden haar hun eventuele opmerkingen ten aanzien van de voorgenomen concentratie kenbaar te maken.

Deze opmerkingen moeten de Commissie uiterlijk 10 dagen na dagtekening van deze bekendmaking hebben bereikt. Zij kunnen per fax ((32-2) 296 43 01 of 296 72 44) of per post, onder vermelding van referentienummer COMP/M.5009 — Randstad/Vedior, aan onderstaand adres worden toegezonden:

Europese Commissie
Directoraat-generaal Concurrentie
Griffie Fusiezaken
J-70
B-1049 Brussel

(¹) PB L 24 van 29.1.2004, blz. 1.